



Teljesítették évi vállalásukat

A Vörös Triko-gyár munkaközössége — a pártbizottság irányításával — augusztus 23-án teljesítette az évi vállalást. A vállalat teljesítette az egész évre tett vállalását.

E megvalósítások elérésében jelentős szerepük volt a belső tartalékok feltárására és értékesítésére alakult brigádoknak. Így a konfekció részlegén működő 4. számú brigád a szabásminták ésszerűbb felhasználásával, valamint a segédanyagok — mint cérna, gum, vaszon stb. — fajlagos fogyasztásának csökkentésével 225.987 lej megtakarítást ért el. Az eredmény eléréséhez hozzájárult az anyag- és segédanyag-fogyasztás naponkénti nyilvántartása is.

Munkaközösségünk eltökélt szándéka, hogy augusztus 23. hazánk felszabadulásának évfordulója tiszteletére további sikerek elérésére törekedjen és ezáltal is hozzájáruljon a pártunk III. kongresszusa által egész

dolgozó népként elé állított nagyszámú feladatok teljesítéséhez.

Pancrator Elena,
levelező

Rajonunk dolgozói a szocialista versenyben elért kimagasló sikerekkel köszöntik augusztus 23-át

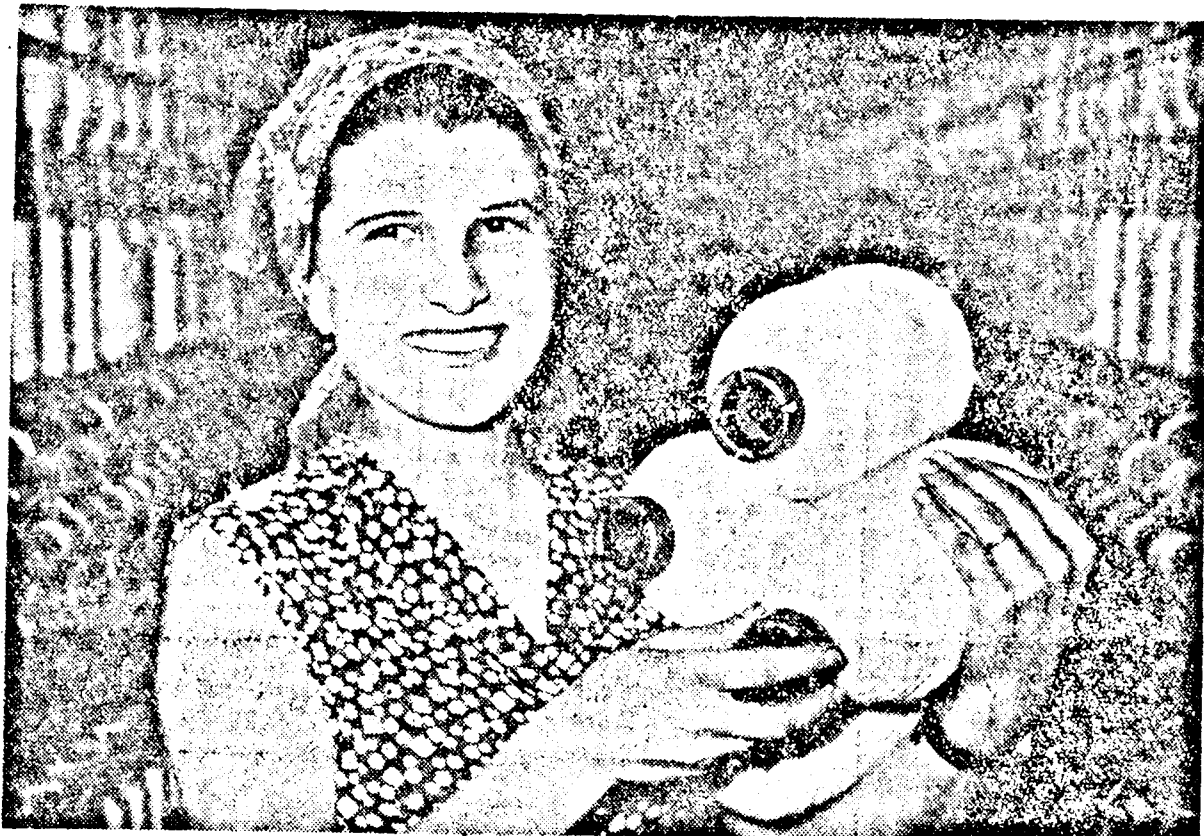
A vasutasok helytállása

A vasút dolgozói minden igyekezetükkel arra törekednek, hogy kiváló munkasikerrel köszöntsék augusztus 23-át, hazánk felszabadulásának évfordulóját. A személyforgalom biztosítása érdekében a vonatok pontos indítására és érkezésére fordítanak különös gondot. Nincs is panasz rájuk ebben a tekintetben.

Az augusztus 23-át köszöntő készülődés külön jelekben is megnyilvánul. Az állomás új köntösben fogadja az ünnepet. A peront új mozaikkövekkel díszítik, az oszlopokat pedig márványlapokkal borítják be.

Élenjárnak a takarékosági mozgalomban

Az augusztus 23-ai ünnepköszöntő vállalkozás valóra váltásához nagy mértékben hozzájárultak a Ranghegyi gyár dolgozói is. A szabásminták részlegén különös gondot fordítanak a megvalósítások értékeinek növelésére. Körültekintő munkájuk meg is hozta eredményét és az eddigi sikerek jószíveskedésével töltött el valamennyiüket. Különösen Ghid Petru brigádja jár az élen az acéltakarékossági mozgalomban. A brigád körültekintő egy éve alakult, azóta a munkában összeforrt kis közösség tagjai sokat tanultak egymás munkamódszereiből és hónapról-hónapra emelkedő eredményekkel járultak hozzá a tervfeladatok teljesítéséhez. Ezzel magyarázható, hogy a brigád megalakulása óta mintegy 10.000 kiló acélt takarított meg. Kimagasló eredményt ért el ezen a téren az elmúlt hónapban is: 400 kiló acéllal gyarapodott megvalósításuk. A takarékosági mozgalom élenjárója Faulhaber Ferenc, Neacsu Cornel IMSZ-tag eredményesen törekszik arra, hogy pontosan, az előírásoknak megfelelően végezze a szabást. A megmunkálási ráhagyások csökkentésére is nagy gondot fordítanak.



Jelentés a szántóföldekről

Pénz- és terményelőleget osztnak a kollektív gazdaságokban

Rajonunk kollektív gazdaságaiban a kalászos gabonák betakarítása után, valamint a zöldségfélék és az ipari növények értékesítéséből befolyt összegekből megkezdtek az előlegosztást. A kollektív gazdaságokban a gabona 40 százalékos előlegosztásának megkezdése előtt az alapszabályzatnak megfelelően mindenütt félértették a különböző alapokra előírtanított gabonamennyiséget. A kollektív gazdaságoknál, ahol a 40 százalékos előlegosztás alkalmával mennyi jut egy-egy munkanapra, a fakerti kollektív gazdaságokban például egy-egy munkanapra

segre 2,70 kiló búzát osztnak előlegként, a hortal kollektív gazdaságban pedig 2,50 kilót. Sor kerül a gabona előlegosztására a pankotai, csicséri, szentmártoni, mondoriaki és galsai kollektív gazdaságban is.

A szentmártoni kollektív gazdaságban ezekben a napokban kerül sor a pénzelőleg osztására is. Egy-egy munkanapra 3 lej jut. Az Andrei Saguna kollektív gazdaságban, ahol ebben az évben az állati termékek értékesítése, a zöldségfélék termesztése igen szép összeget eredményezett, ebben az évben

már harmadszor osztnak pénz-előleget. Most egy-egy munkanapra 5 lej előleget kapnak a kollektivisták.

Egyre többen kapcsolódnak be az ünnepköszöntő szocialista versenybe a December 30-ig tartó időszakban. A dolgozók arra törekednek, hogy felszabadulásunk 16. évfordulóját kiváló munkasikerrel köszöntsék. A fondóka elenjáról közösz tartozik Bocsa Maria is, aki odaadó, lelkes munkával újabb eredményeket ért el a szocialista versenyben.

Műveltség a Fierarul gyárban

A fajlagos anyagfogyasztás csökkentéséért

A fajlagos anyagfogyasztás csökkentése érdekében a Fierarul-gyárban is számos intézkedést fogantatosítottak. Intézkedési tervük szerint év végéig 37.000 kiló fémeket takarítanak meg. Csupán azáltal, hogy az ajtó és ablakpántok gyártási eljárását módosították, 17.000 kiló megtakarítást valósítanak meg év végéig. Az ajtómakpántok szabása is új eljárás szerint történik. Ezzel 4500 kiló hidegen hengerelt fémcszalagot takarítanak meg. Az öntöttvas fajlagos fogyasztásának csökkentését szolgálja az, hogy a gyárban átternek az ablakzárak műanyagból való gyártására. Ezzel 9000 kiló öntöttvasat takarítanak meg az év végéig. Az ablakzár fogantyúk igen tetszetős külsejük és egészségügyi szempontból is megfelelőek lesznek, ugyanis nem rozsdásodnak. Előreláthatólag szeptemberben már átternek az új termék sorozatgyártására.

Készülődnek a fiatalok

Ezekben a napokban az IMSZ közelgő III. kongresszusa foglalkoztat minden ifjúságunkat. Hogyan, milyen módon köszönt-

sék a legmértőbben a kongresszust? Erről tanácskoznak, erről beszélnek valamennyi munkahelyen s az eredmény nem marad el. A Fierarul-gyár fiatalok úgy döntöttek, hogy a kongresszust köszöntőnek való legértékesebb hozzájárulás a munkában elért sikerek, a teljesítés eredményei lesznek. Ezért a részlegeken ezzel a jelszóval látták munkájukat: „Egyetlen IMSZ-tag se teljesítsen előlányzatlanul”. A szocialista versenyben minden fiatalot bevonnak. A pontos, felelősségteljes magatartás is hozzájárul a kongresszustal való valóra váltásához. Az ünnepi műsarak pedig méltó igazolása lesz annak a lelkesedésnek, amellyel a fiatalok az IMSZ III. kongresszusát fogadják.

A hazafias munkáról sem feledkeztek meg. A Fierarul-gyár fiatalok az ifjúsági munkatelepen az első között vették részt a rájuk bízott csatornázásban. A sikerek, az IMSZ városi bizottságától kapott dícséret, újabb lelkes munkára ösztönözték őket. Elvállalták, hogy a jövő héten 1000 kiló ócskvasat gyűjtenek, önkéntes munkájuk rendezettségű a gyár 3-as számú udvarát, elegyengetik a földet.

A politikai-nevelőmunka terén is sok feladat hárul rájuk. Ezért úgy gondolták, hogy az

Egy vagon búzával több

A fakerti kollektív gazdaság tagjai már tavaly felkészültek a kalászosok hektáronkénti terméshozamának növelésére. Az agrotechnikai szabályoknak megfelelően készítették elő a talajt és ugyanígy végeztek a vetést. Idejében és jó körülmények között vették ki a szükséges növényápolási munkákat. Az előírásoknak megfelelően dolgoztak és így bőséges termést értek el. Buzából például hektáronkénti átlagtermésük 2137 kiló volt.

A kollektivisták nagy mennyiségű gabona értékesítésére szerződtek az állami szervekkel. A cséplés idején a cséplőgéptől egyenesen a gabonafeldolgozó központhoz szállították a szerződéses gabonamennyiséget. A fakerti kollektivisták, miután látták, hogy bőséges termést érnek el, szerződésen felül is

szállítottak gabonát értékesítés céljából az átvételi központhoz. Ugyanis tíz vagon buza átadására szerződtek és mivel a hektáronkénti terméshozam meghaladta az előírtat, 11 vagon búzát szállítottak le.

Tovább fejlesztik állatállományukat

A Fakerti községhez tartozó szentlányfalvi kollektivisták szorgalmasan fejlesztik állatállományukat. Jelenleg a kis falu kollektív gazdasága 33 fej 105hetennel, 202 juhval és 125 tyúkkal rendelkezik. Ebben az esztendőben 7779 tojást, 38.562 liter tejet, valamint 441 kiló gyapjút értékesítettek, ami nagy jövedelmet biztosított a közös gazdaságnak. Csupán gyapjuból 19.845 lejt vételeztek be. A kollektivisták úgy döntöttek, hogy a jövőben tovább fejlesztik az állatállományt.

Gyorsan halad a silózsáz

A fakerti kollektív gazdaság küldöttel is részt vettek az új-arádi állami gazdaságban tartott tapasztalatcsere, ahol a kukorica silózsázról volt szó. Az állattenyésztési mérnök az itt

tapasztaltak alapján szervezte meg a kollektív gazdaságban a munkát. Így óránként 6 tonna kukoricát silóznak. A gazdaság 22 hektáron termesztett silókukoricát, mellyel biztosítani akarja az állatállomány részére a szükséges takarmánymennyiséget. A gazdaságban tíz, egyenként 8 tonna befogadó-képességű silódórót készítették és ezek a napokban megkezdik a jömlősségi silótakar-mánnyal.

Jól működik az idényóvoda

A fakerti kollektivisták asszonyok is rendszeresen részt vehetnek a kollektív gazdaság előtti álló feladatok teljesítésében, mivel a községben jól működik az idényóvoda. Mintegy 80 gyermek gondoznak itt Schlager Anna vezetésével. A gondozók mindent megtesznek azért, hogy a gyermekek jól érezzék magukat. Az udvaron, a hálótermekben és étteremben mindenütt példás rend uralkodik. A múlt évben a fakerti óvoda rajonunkban első díjat nyert a gyermekek gondozása terén végzett jó munkájáért. Most is arra törekednek, hogy hasonlóan jó eredményeket érjenek el.

1500 tonnát silóztak

Az ötvenes állami gazdaság dolgozói nagy figyelmet fordítottak a silótakar-mány biztosítására. Vaj Ioan és Farcas Radu mérnökök irányításával jól szervezték meg a munkát. Né-

hány nap óta két szecskavágó gép kora reggeltől késő estig végzi a kukorica felaprózását. Eddig a 7600 tonna előlányzából mintegy 1500 tonnát silóztak. Ezen a héten bevezetik a második váltást is, mivel a kukorica elért a teljes-vászérési szakaszba. Az ötvenes állami gazdaság dolgozóit nemcsak a rajoni, hanem a megyei és a központi szinten is elismerik. Ezen a héten bevezetik a második váltást is, mivel a kukorica elért a teljes-vászérési szakaszba. Az ötvenes állami gazdaság dolgozóit nemcsak a rajoni, hanem a megyei és a központi szinten is elismerik.

Lapunk negyedik oldalán:

- ★ Moszkvában megkezdődött Powers amerikai kém bűnperének tárgyalása
- ★ A Szovjetunió Kommunista Pártja KB üdvözlötte a Kubai Szocialista Néppárt kongresszusához
- ★ A Szovjetunió elismerte a Gabon Köztársaságot és a Ciprusi Köztársaságot

A Dimitrov gyár rugó osztályán dolgozik Biró Péter párttag, aki augusztus 23. tiszteletére vállalta, hogy tervben felül két személygépkocsit hoz szükséges rugót készít el. Ezáltal is hozzájárul hazánk felszabadulásának nagy ünnepének méltó köszöntéséhez.



74.500.000 lej lakóház-építésre

Az év első felében számos Temesvári tartományi iparvállalat, gazdaságos működése eredményeként, vállalati alapított hozott létre. Ebből az alábbi a néptanácsok költségvetésére összesen 74.500.000 lej ment át lakásképzésre céljára.

Csupán a temesvári vállalatok 24.000.000 lejt bocsátottak a városi néptanács rendelkezésére. A legnagyobb összeget a Górdulányi János Művelődési, a Nikos Belojanisz-gyár, a Cukorgyár, a Tartományi Gépkocsis Szállító Vállalat, az IRET és más vállalatok bocsátották erre a célra. Ugyanebben az időszakban jelentős — 14.000.000 lejt meghaladó — összeget utaltak át a lakásképzés céljára az aradi iparvállalatok is. A tartományiszerte befolyt összegből 2000 lakás építhető.

Az Áramszolgáltatási Vállalat IMSz örheye eredményesen küzd a hibák ellen

Az Áramszolgáltatási Vállalat IMSz örheye jelentős szerepet játszik a fiatalok szervezeti életében. Az IMSz örheye által közzétett cikkek a vállalat minden ifjúságára figyelemmel kíséri. Ezt az érdeklődést évek óta kifejtett eredményes munkájával vívta ki az

örheye, mely következetesen harcolt egyes fiatalok hanyagsága, felelőtlensége miatt adódott kisebb-nagyobb hibák ellen.

Az Áramszolgáltatási Vállalat IMSz örheye munkájától szólna, megállapíthatjuk, hogy van benne valami új, egyenlő vonás. A táblára kitűzött cikkek ugyanis nem minden esetben nyulnak a szokott bírálati formában bizonyos kérdésekhez, hanem szívesen használják a szembeállítás módszerét. Például a termelési módszerekről írt cikkekben elsősorban a jó példát, az eredményeket állítják előtérbe, bemutatva azt is, hogyan érték el azokat. Ezután megpróbálják, ugyanazon kérdéssel kapcsolatban egy másik munkatárs példáját bemutatni. Így például az IMSz örheye különös figyelemmel kíséri az ifjúsági termelőbrigádok tevékenységét. Eppen ezért nem nehéz megállapítani: hol halad jól ez a verseny és melyik osztályon tapasztalhatók még hibák. Így elsősorban az árammérő készülékeket szabályozó (PRAM) osztály Telchert János vezette IMSz brigádjának munkamódszerét, megvalósítását mutatták be. Ugyanakkor ezzel szemben rámutattak a villamossági műhely Filipp Ferenc vezette IMSz brigádjában a nyilvántartással kapcsolatban tapasztalható hibákra is. Ezen utóbbi brigád nem érhetett el kiváló versenyeredményeket, mert a tagok nem ismerték egyéni teljesítményüket. Az IMSz örheye kiigazított cikk nyomán Filipp Ferenc brigádjában is megjavult a helyzet. Pontosabban vezetik a nyilvántartást, sőt a munkatársak teljesítmények is jelentősen

javultak. Mivel a brigádtagok ismerték teljesítményüket, szívesebben bekapcsolódtak a versenybe. Mindez emelte a brigád tekintélyét és a termelési javát szolgálta.

Ugyancsak az eredmények ismeretével nevel-ek az IMSz örheye, amikor az élményeket népszerűsíti. Az ifjúságok között nemrég Páulescu Terente munkájával, módszerével és eredményével ismerkedtek meg a fiatalok. Május 1-én például külön számot hoztak ki, ahol ugyan csak a fiatal élményeket mutatták be. Készségeik, hogy ennek nevelőhatása sem maradt el.

Mindez azonban nem jelenti azt, hogy az IMSz örheye nem használja eléggé a bírálati fejezetét. A közös akciók során tapasztalható, vagy a különböző osztályokon szervezett rajdok alkalmával észlelt hibákat élesen és szigorúan bírálják. Ilyenkor nem marad el a karikatura sem. Így például, amikor Ghera Eugen, a kazánház dolgozója egy hétfői napon munkaidőben „elvonult” aludni, a fiatalok azonnal a legelősebb bírálatot írták. Ez azóta sem ismétlődött meg.

Mivel a bírálat minden esetben helytálló, nem téveszt el a nevelő hatását. Az IMSz örheye ottágya kollektívja nagy gondot fordít arra, hogy a legpontosabb értesítések szerint szerkesztse meg a cikkeit, a karikatúrákat. Ebben nagy segítségükre van az üzemi IMSz bizottság bírája, személyesen Soherer Andrei titkár. Az IMSz örheye jó munkáját igazolja az a tény, hogy egyre inkább elmaradnak a termelésben tapasztalható hibák, a felelősséget megnyilvánulások. Ugyancsak a jó munka mellett tesz tanúbizonyságot az IMSz örheye verseny alkalmával kapott elismerés is.

Az Áramszolgáltatási Vállalat IMSz örheye tagjai elhatározták, hogy a jövőben résen lesznek az olyan mulasztásokkal szemben is, amelyek a termelési folyamatot hátráltatják. Ugyanakkor az IMSz tagokat szélesebb körben vonják be a hibák felfedezésébe, hogy együttesen küzdjenek azok megszüntetéséért. Ezen munkamódszerekkel az IMSz örheye kollektívja Popisteanu Nicolaeval az élen a munka tovább megjavítását, a belső tartalmak feltárását és azok hasznosítását kívánják szolgálni.

Reicher Áva

Sportklub alakul Új sportklub alakul

Az elmúlt napokban a városi néptanács nagyszabású gyűlést hívott össze, amelyen megjelentek a különböző vállalatok és intézmények, a helyi ipari és kereskedelmi egységek, az iskolák igazgatói és sportfelügyelők. Közös sportklub megalakításáról tanácskoztak. A sportmozgalom fellendítésének fontosságáról Simandan Irimie elvtárs, a városi néptanács végrehajtó bizottságának elnöke beszélt. Rámutatott arra, hogy különösen az utóbbi 10-15 évben nyitnak meg nagy lehetőségek a sportmozgalom fejlesztésére. Számos sportlétesítményt építettek, a sporttömegmozgalom vált. Városunkból több országos, Európa-szerte világbajnokságok kerültek ki.

Azonban még mindig nem használják ki kellően a meglévő sportlétesítményeket. Eppen ezért szükséges a fiatalok mozgósítása, hogy még nagyobb számban kapcsolódjanak be a különböző sportmóvnyilvánulásokba. Használják fel jobban a Progresul, a mikolaki, illetve a segal labdarugó pályákat, valamint a Constructorul, UTA,

Ranghet és CFR sportlétesítményeket.

A jelenlévők felszólalásai során megelégedésüket fejezték ki az azal kapcsolatban, hogy azután a kisebb vállalatok és intézmények dolgozó is nagyobb, szervezett sporttevékenységet fejthetnek ki. Biztosították a néptanács végrehajtó bizottságát, hogy mindent megtesznek a fiatalok mozgósításáért. Glu-vacov Liviu elvtárs, a Városi Közművelődési Igazgatója például rámutatott arra, hogy vállalatok gazdag sportfelszereléssel rendelkeznek, amit más vállalatok és intézmények sportkedvelőinek is rendelkezésére bocsátanak.

Majd kezdeményező bizottságot alakítottak (elnök: Dumă Gheorghe, a városi néptanács végrehajtó bizottságának alelnöke), amely első lépésben részletes munkatervet állított össze. Kiderült, hogy a belső szabályzatot is. Ezeket hamarosan nagyvívúsen vitatják meg az új klubba bekapcsolódott vállalatok és intézmények küldöttel s ezután az új sportklub megkezdí tevékenységét.

A Fierarul gyári sportletről

A Fierarul gyárban ezévbén sportközösséget létesítettek, amelynek vezetője Muresan Cornel elvtársat választották meg. Muresan elvtárs elvállalta a megbízást, de nem sokat foglalkozott a gyári sportélet megszervezésével. Ez abból is kitűnik, hogy ez évbén három labdarugó mérkőzésen kívül más sporttevékenység nem volt, már pedig ez nagyon kevés. Más vállalatoknál már bevezették az üzemi tornát is. nálunk viszont még az MKV próbára sem mozgósították a dolgozókat. Ezért Kremer János elvtárs felel, de neki is sokkal komolyabban kellene foglalkoznia a kérdéssel.

Ideje volna már, hogy fize-münkben is meginduljon a sportélet. Csak egy kis akarat, szervezőkészség lenne szükséges a vezetőség részéről, hiszen sportfelszerelésünk van, de azokat nem használjuk.

Véleményem szerint a TSU városi bizottságának is több segítséget kellene nyújtania a kisebb vállalatok sporttevékenységének fellendítésében.

A Fierarul gyár dolgozó nagyvívú hálások lennének, ha nálunk is komolyan foglalkoznának a sportélet fellendítésével.

Török János levelező

HONORE DE BALZAC — Halálának 110. évfordulója —

Rendkívül találo és jellemző Balzac irásmd-vészetével kapcsolatosan az a megállapítás, hogy egy-egy típus, jelenet, vagy csak futo megfigyelés oly éles megvilágításban, a részletek oly találo és hatalmas halmozásban, a közvetlen hatás oly fölényes előkészítésével jelenik meg az olvasó előtt, hogy elmosódik a határ művészet és valóság között. Kell-e ennél nagyobb elismerés olyan írónak, aki az Emberi Színjátékban hatalmas körképben tárta fel a XIX. század első fele francia polgári társadalmának legzi arculatát.

Balzac a XVIII. század utolsó évbén született Tours-ban. A múlt század első ötven éve a francia nép történetének legváltozatosabb és legválságosabb korszaka. Ifjúkorára nem a szülőföld, hanem Párizs hatott, az a város, amely az új társadalmi erők, a pénz, a vállalkozás, a sajtó, az irodalom gyűjtőpontja volt.

Szűllel ügyvédek, biztos állású polgárnak szánták, de ő írónak, drámaírónak készült. Így akarta elérni célját: „Híresnek lenni és szeretettnek”. Sikertelen drámaíró próbálkozás után a könnyebb érvényesülésért kecsesgött irodalmi műtá, a ponyvaregény felé tájékozódik. Erőfeszítése azonban itt is hiábavalónak bizonyul. Am a sikertelenség nem töl le. „Az erős és alkotó lények nagy titka — írja Balzac — a feledni-tudás: feledni, mint a természet, amely nem ismeri a maga múltját s minden órában újra kezdli fáradsátlán vajdásainak titkát”. Könyvkiadásal foglalkozik, nyomdát is vesz. Vállalkozásai azonban nem sikerülnek, családját, hozzátartozóit is beletántja a csődbe.

Ismét visszatér az irodalomhoz, de mostmár megrendvegett lényességgel. Első remekművében, a Chouan című regényében a Bretagne-i felkelők történetét eleveníti meg, következetesen a köztársaságok mellett foglal állást a sötétség hatalmával szemben.

Meinte Balzac is különálló regényeket, elbeszéléseket írt, amelyeket csak később dolgozott át. Iktatott be az Emberi Színjáték regényciklusába. Egy-más után jelennek meg a harmincas évektől kezdődően ki-váló írásai a többi között a Szamárőr, az Eugéne Grandet, a Vidéki orvos, és végül 1834-ben a remekmű, az Öreg Goriot. Zaklatott, izmától feszített élet mellett a halál korán, 51 éves korában kiragadja a kezéből a tollat.

Lucien visszatér, illuziók nélkül, a vidéki kisvárosba, ahonnan elindult. Pálya nem egye-dí, benne az elületesedett irodalommal, az elembebontott világgal küzdő tehetséges fiatal emberek sorsát mutatja be. Lucien ösztözet jellem. Becságyó, de ugyanakkor renyhé, erkölcstelen; költői lélek, de képtelen az alkotásra, csak tehetetlenül vergődik. Ábrándozik. A kor teremtménye, ő azé a koré, amely nem tud tápot adni az egyén vágyainak.

Ismert Engels mondása az Emberi Színjátékról, amely szerint többet tanult Balzac hatalmas regényszorozatából, mint a kor valamennyi történelmének, közgazdászának, statisztikusának műveiből. A balzaci mű valóban nemcsak a számtalan alak és helyzet változatosságával, kidolgozottságával, élti amultba az olvasót, hanem mindenekelőtt azzal, hogy feltárja az osztályok közötti viszony lényegét és bemutatja alakulásuk, fejlődésük irányát. A francia kritika realista irodalomban Balzac műveinek új a füzerep a XIX. század első fele polgári társadalmának leleplezésében.

(— s —)



Városunk piacain egyre nagyobb mennyiségben találhatók a különböző kollektív gazdaságok terményei. Képfunkó a monostori Március 8 kollektív gazdaság sátra látható, amelyet naponta nagyszámu vásárló keres fel, mivel itt min dig friss, jóminőségű áru kapható.

A békés egymás mellett élés — létszükséglet

Írta: B. PONOMARJOV

A különböző társadalmi rendszerű államok békés egymás mellett élésének kérdése a jelenkori nemzetközi kapcsolatok központi problémája lett. A békés egymás mellett élésnek a külpolitika általános irányvonala-ként való elismerése vagy el nem ismerése tükrözi, ki hogyan viszonyul a népeket leginkább foglalkoztató kérdésekhez — a háború és a béke kérdéséhez, ki hogyan viseli szíven az emberimilliók sorsát.

Az emberiség érdekében

A békés egymás mellett élés kérdésében való állásfoglalástól függ:

- a külpolitikai irányzat. A békés egymás mellett élés irányvonala az államok és a népek együttműködésének minden uton-módon való erősítését jelenti, jelenti a háborútól, mint a vitás kérdések megoldási eszközéről való lemondást, a más államok területi épségének és szuverenitásának megsértéséről, az államok belső ügyeire való beavatkozásról való lemondást, jelenti továbbá a katonai tömbök felszámolását, a fegyverkezéstől hajszá be-szüntetését, az általános leszerelés megvalósítását, a kereskedelmi és kulturális kapcsolatok fejlesztését;
- a belpolitikai irányzat. Magától értetődik, hogy olyan ország, amely a békéért száll sikkra, a gazdaság békés ágá-

nak fejlesztése érdekében, lakó-házak, iskolák, kulturális intézmények építése érdekében tesz erőfeszítéseket, csökkenti a munkanapot, csökkenti a lakosságól beszedett adókat;

- a szocializmus pozíciójának megszilárdításáért, a kommunista és munkáspártok befolyásának kiterjesztéséért, az összes békeszerető és haladó erők egyesítéséért folyó harc taktikája.

A szocialista országok, a nemzetközi kommunista mozgalom szilárdan védelemzik a békés egymás mellett élés politikáját, magasra emelik a békéért folyó aktív harc zászláját. „A kommunista pártok — hangsúlyozza a moszkvai tanácskozás Nyilatkozata —, leg-főbb feladatuknak tekintik a békeharcot. Az összes békeszerető erőkkel együtt minden lehetőséget ki fognak követni, hogy elhárítsák a háborút”. A moszkvai Nyilatkozat és a Békekiegyezmény a jelenkori kommunista és munkásmozgalom alapkönyve, harc programja a békéért, demokráciáért és szocializmusért folyó küzdelemben. Az SZKP KB jullusi plenáris ülése újból kinyilvánította pártunk hűségét a dokumentumokban meghirdetett elvek iránt.

A reakciós imperialista körök, a békés egymás mellett élés irányvonalaival ellentétben, a háború előkészítésének, a fegyverkezési hajszának, a katonai tömbök megerősítésének

háborút. Ha az imperialista köröknek sikerülne egy új világ-háborút kibontani, ez nagy szerencsétlenséget zudítana az emberiségre és megsemmialná a talian áldozatot követelne. Vajon beletörödnék-e az emberiség ebbe a perspektívába? Nem, nem törödnék bele. Elérkezett az idő, amikor ténylegesen az egész emberiségnek létezőké a háboru megakadályozása.

Rendkívül kedvező körülmény a népek szempontjából, hogy létezik és szüntelenül erősödik a szocializmus világrendszer, amely a béke szolgálatába állította összes gigantikus erőit, és amelynek köszönhetően realissá vált a világháboru elhárításának a lehetősége. A békéért, a békés egymás mellett élés biztosításáért harcoló szocialista tábor nemcsak saját népel érdekelt a földkerekségen élő minden ember érdekelt, az emberiség megmentőjéért lép fel, megóvja őt a megsemmisítő nukleáris háborútól. Ez az egyik alapvető oka annak, hogy példátlan módon növekszik a szocialista tábor nemzetközi tekintélye.

Napjainkban a nagyszemű marx-lenini tanítás olyan elméleti vezérzászló, amely elhozza a munkások és a dolgozók számára az imperialista uralom alóli felszabadulást s egyszerűsíti az a lobogó is, amely alatt az emberiség megszabadul az imperializmus szűlte megsemmisítő háborútól.

A békés egymás mellett élés lenini eszméje

A lenini Békedekréti utj korszakot nyitott a nemzetközi kapcsolatok terén — a békéért, a háboru elhárításáért folyó küzdelem korszakát. Az impe-

rialista erők, amelyek megszokták, hogy a fegyverkezési hajszá nyomán megdagadnak, s hogy háborukat robbantanak ki, halálos veszedelemnek tekintették az általuk meghonosított rendszerre nézve a lenini dekrétumot. Lansing, az USA akkori külügyminisztere, W. Wilson elnökhez intézett egyik levelében így jellemezte a Békedekréti utj, mint „a valamennyi országokban fennálló államrend elleni közvetlen fenyegetést”. A béke közvetlenl veszélyeztetni a fennálló rendszert — íme ez a kapitalizmus kannibál filozófiája.

V. I. Lenin már az új, a szocialista állam megszületésének első napján meghirdette a békés egymás mellett élés irányvonalaát. A békéről tartott előadói beszédének befejezésénél ezeket mondotta: „Mi elvetjük mindazokat a pontokat, amelyek rablásokról és erőszakról szólnak, de örömmel elfogadjuk mindazokat a pontokat, amelyek a jószomszédi viszony feltételeit és a gazdasági megalapodásokat tartalmazzák, ezeket nem vehetjük el”.

Lenin kifejtette, milyen uton biztosítható a békés egymás mellett élés:

„Tapasztalataink alapján — mondotta Lenin — az a megindathatatlan meggyőződés alakult ki bennünk, hogy csak a nemzetek érdekei iránt tanultott legnagyobb fokú figyelemmel küzdőből ki a konfliktusok talaját, a kölcsönös bizalmatlanságot és a különféle intrikákkal kapcsolatos aggodalmakat, s teremti meg azt a bizalmat — különösen a különböző nyelvek beszélő munkások és parasztok között —, amely nélkül teljesen lehetetlen akár a népek közti békés viszony, akár valamennyire is eredményes fejlődése mindannak, ami értékes a modern civilizációban”.

A dzsungel könyve. PROGRESSUL filmszínház (Ujrad): Rendkívüli történet (II. rész). Paul Robeson Bukarestben. SO-LIDARITATEA filmszínház (Gáj): A feketehűs lány. MAKSYM GORKIJ filmszínház (Mikolaka): Embersors. DECEMBER 30 üzemi filmszínház augusztus 20-án és 21-én: 100.000 márkáért. TEBA üzemi filmszínház augusztus 20-án és 21-én: Farsang.

DOZSA GYÖRGY filmszínház: Névpart melódia. NICOLAE BALCESCU filmszínház: Csodagyerekek. HERBAK JÁNOS filmszínház: A mi falunk. I. L. CARAGIALE filmszínház: Tavasz. IFJUSAGI filmszínház:

A tartományi mozivállalat cölzi filmszínházaink alábbi műsorát:

Az Aradi Fogyasztási Szövetkezetek Rajonköz Szövetsége az érdekeltek tudomására hozza, hogy az 1960-61-es tanévben a

gyulaférvári Curtea de Arges-i Caracal sepsiszentgyörgyi (magyar tannyelvi) szövetkezeti műszaki iskolák első évfolyamára a könyvelési

A jelöltéknél a következő életrajz kötelező: leányoknál: 17-25 év, fiúknál: 20-25 év (olyanok, akik elvégezték katonai szolgálatukat).

Felvilágosítást nyújtanak és beiratkozni lehet ez év szeptember elejéig az Aradi Fogyasztási Szövetkezetek Rajonköz Szövetsége személyzeti osztályán (Közúti utca 52. szám) naponta reggel 7-től délután 3 óráig. (Telefon 20-52)

V. I. Lenin nagy figyelmet fordított a gónai értékezzetel kapcsolatos előkészületekre. A szovjet kormány azzal a konkrét célkitűzéssel ment oda, hogy kiterjessze gazdasági kapcsolatait a kapitalista országokkal, hogy javaslatokat tegyen az általános leszerelésre vonatkozólag.

V. I. Lenin arra tanított, hogy a kommunizmus nem a fegyverek erejével, hanem a példa erejével tör utat magának, bizonyítja be felsőbbrendűségét. Lenin fogalmazta meg a két rendszer, a két gazdaság — a kommunista és a tőkés gazdaság — közti békés gazdasági verseny eszméjét. „Bebizonyítjuk — mondotta V. I. Lenin —, hogy mi vagyunk az erősebbek... Persze a feladat nehéz, de mi mindig mondtuk és most is azt mondjuk: «A szocializmus ereje a példakadás». Az erőszak azokkal szemben alkalmazható, akik vissza akarják állítani hatalmukat. De ezzel ki is merül az erőszak szükségessége, ezenkívül már csak a befolyásolást és a példát kell használni. Gyakorlatilag, példaként kell megmutatnunk a kommunizmus jelentőségét”.

Lenin így vetette fel a békés egymás mellett élés kérdését. Az utóbbi időben azonban egyes publicisták, a leninizmus propagandájának ürügyén, a polgárháború és a külföldi intervenció időszakára vonatkozó, elszigetelt idézeteket ragadnak ki Lenin munkáiból, s figyelmen kívül hagyva időt és tért, oly módon operálnak ezekkel az idézetekkel, hogy megkísérlik kétségbe vonni a békés egymás mellett élésre vonatkozó lenini elvet.

Amikor az ellenség sokasága megtámadta a Szovjetek Országát, Lenin megkövetelte, hogy katonásan járjunk el, hogy önfelelődoan védjük meg a szo-

Hírdelmény

szakra beiratkozhatnak a X. és XI. osztályos általános iskolák értecsézzett tanulói, felvételi vizsga alapján.

A felvételi vizsgát szeptember 20 és 30 között tartják az általános iskolák VIII—XI. osztályának anyagából, a következő tantárgyakból (írásbeli és szóbeli):

- román nyelv
- számtan
- magyar nyelv (a sepsiszentgyörgyi műszaki középiskolában.)

A jelöltéknél a következő életrajz kötelező: leányoknál: 17-25 év, fiúknál: 20-25 év (olyanok, akik elvégezték katonai szolgálatukat).

Felvilágosítást nyújtanak és beiratkozni lehet ez év szeptember elejéig az Aradi Fogyasztási Szövetkezetek Rajonköz Szövetsége személyzeti osztályán (Közúti utca 52. szám) naponta reggel 7-től délután 3 óráig. (Telefon 20-52)

V. I. Lenin a békés egymás mellett élés politikáját a szocialista állam általános külpolitikai irányvonalának tekintette. A Szovjetunió Kommunista Pártja következetesen harcol a békés egymás mellett élés lenini elvének diadaláért. Az SZKP már abban az időben is a békés egymás mellett élés elve mellett foglalt állást, amikor a Szovjetunió a világ legerősebb állama lett.

Az SZKP XX. és XXI. kongresszusa, elemezve azokat a kolosszális változásokat, amelyek a nemzetközi küzdelemben a szocializmus javára végbementek, kinyilvánította a Szovjetunió tántoríthatatlan hűségét a békés egymás mellett élés elvéhez. Az SZKP XX. és XXI. kongresszusának határozatai N. Sz. Hruscsov elvtárs jelentésével és beszédével új tézisekkel fejlesztették tovább a békés egymás mellett élés elvét. Ezekben a dokumentumokban a következő új tézisek nyertek megfogalmazást:

a) a békés egymás mellett élés elve a szovjet külpolitika állandó irányvonala marad jelenleg is, amikor fennáll a szocialista államok rendszere, amikor a Szovjetunió a leghatasabb haditechnikával rendelkezik, amikor a békeszerető erők fölényben vannak a háború és az agresszió erőivel szemben;

(Folytatása a 4-ik oldalon)

A szemléltető agitáció — a dolgozók mozgósításának hatékony eszköze

A tapasztalatokra tett szert abban, hogyan használja fel a szemléltető agitációt a dolgozók mozgósításában, a terv minden részletében való teljesítéséért vívott harcban. Mindig arra törekedik, hogy a szemléltető agitáción keresztül a legfontosabb, legidősebb feladatokat teljesítésére serkentsük a gyár dolgozóit.

Jelenleg a szemléltető agitáció központi feladata széles körben mozgósítani az összes erőket és eszközöket a III. pártkongresszus határozatainak gyakorlati megvalósítására. Ennek érdekében a Teba-gyár pártalapszervezete megteremtette a szükséges intézkedéseket. Gondoskodtak arról, hogy a gyár előtt, az üzemszertelegesen elhelyezkedő, grafikonok és plakátok szemléltessék az előttünk álló feladatokat. Ugyanakkor népszerűsítjük az eddig elért eredményeket is. A gyár főbejárata előtt például táblát helyeztünk el és erre kifüggesztettük azokat az eredményeket, amelyeket a gyár munkaközössége a két pártkongresszus közötti időszakban megvalósított.

Pártelet

Minden üzemszertelegesen elhelyezkedő jelmondatot helyezettünk el, amelyek újabb és újabb munkasikereik elérésére mozgósítják a gyár dolgozóit. Ennek céljából, hogy ezek a jelmondatok hatékonyak legyenek konkrétan feltüntetjük: milyen irányban kell nagyobb figyelmet fordítani a munkára. A befejező osztályon számos ilyen jellegű jelmondatot helyeztünk el. Az egyik jelmondat például arra hívja fel a dolgozók figyelmét, hogy a hibás maradék anyagok százezerárányának csökkentése havonta mintegy 500 nő ruhának való anyagot lehet megtakarítani.

De nemcsak a jelmondatokat, hanem a falújságokat és az IMSZ érthető és felhasználható mozgósítására. Az alapszervezet és az üzemi bizottság falújságján például számos cikk jelent meg, amelyek népszerűsítették a gyár dolgozóit által a III. pártkongresszus tiszteletére elért nagyszerű eredményeket. Ezirányban hasznos szerepet töltött és tölt be az IMSZ helyi is. Különösen a befejező osztályon tevékenykedő IMSZ

meg, amelyek népszerűsítették a gyár dolgozóit által a III. pártkongresszus tiszteletére elért nagyszerű eredményeket. Ezirányban hasznos szerepet töltött és tölt be az IMSZ helyi is. Különösen a befejező osztályon tevékenykedő IMSZ

Maria vezette IMSZ termelő brigádok érték el a legjobb eredményeket.

Meg számos példát említhetünk meg, amelyek arról tanuskodnak, hogy a szemléltető agitáció kifejtése nyomán a gyár dolgozóinak nagyobb odaadással végzik munkájukat és így a várt termelési eredmények sem maradnak el. A III. pártkongresszus határozataiból ránk háruló feladatok sikeres teljesítése érdekében továbbra is felhasználjuk a szemléltető agitációt minden eszközzel a gyár dolgozóinak mozgósítására. Arra törekedünk, hogy ezirányú munkánkat egyre jobban javítsuk, még gazdagabb tapasztalatokra tegyünk szert, melyet a termelés szolgáltatása állíthatunk.

Dancu Alexandru, a Teba-gyár pártalapszervezetének titkára

Tanulságos diafilmek készültek

Az „Al. Sahia” filmstúdió a tevékenység legkülönbözőbb területeiről készít ma már diafilmeket. Az utóbbi időben készült diafilmek szorosan kapcsolódnak a termelés időszéri kérdéseire.

A stúdió legutóbbi megvalósításai közé tartoznak a „Fűrészgári munka gépesítése”, „A bányaducolás biztonságtechnikája”, „Az építőtelemek biztonságtechnikája”, „A vasúti kanyarok megszüntetése”, „Gazdaságos állatszállítások” és más diafilmek. Rendkívül érdekes az erdő és annak használatáról szóló nemrég elkészült kétrészes diafilm. A film bemutatja, milyen rabszolgadolgozat folyt eddig a bányákban, majd hogyan hozták rendbe az erdőt a népi hatalom években. Továbbá érdekes szemlélteti az egyre nagyobb foku gépesítést az erdőtermelésben, a fafeldolgozásban a rönktől a legmodernebb butordarabig.

Harc az élbrigád címért

A DIMITROV VAGONGYÁR-BAN számszerűen 136 brigádt tevékenykedik, melyeknek munkakollektívái versenyben állnak egymással, arra törekvően, hogy kiemeljék az élbrigád megjelölést.

A brigádok eredményes tevékenységének titka abban rejlik, hogy a pártszervezetek, a szakszervezeti bizottságok behatárolt feladatokat a brigádmunka megvalósításával, a tagok munkájának irányításával. Ennek tulajdonítható az is, hogy ebben az évben 52 új brigádot szerveztek, melyekben ezernél is több munkás, technikus, mérnök tevékenykedik. Az élbrigádok száma 35-ről 56-ra növekedett.

Ma már minden részlegen működnek brigádok. Jó munkájukról az eredmények beszélnek. Brad Ioan és Muntol Vasile brigádja például havonta

16—20 százalékos tervteljesítést ér el. Az év első felében szovjet kovácsolási módszert alkalmazva — melynek lényege abban áll, hogy egyszerű melegítéssel és egyszerű kovácsolással munkálják meg az alkatrészeket — 10 százalékkal növelték a munka termelékenységét. Ugyanitt — a kovácsolóhelyben — Balta György és Balta Péter brigádja, a bilentő vagonokhoz szükséges alkatrészek kovácsolásánál, a legjobban bevált munkafogások elterjesztése révén, mintegy 20 százalékkal emelte a munka termelékenységét.

A FORGÓZSAMOLY részlegen 13 brigád tevékenykedik. A szírozó dobozok összeállítását végző Vörös Zsolt brigád, a mellét, hogy havonta 18—22 százalékkal haladja túl előírányszámát, kiváló minőségű munkájával érdemelte ki az élenjáró címet. Beszélünk kell még az év elején alakult, Dionisie Ioan vezette brigádról is, amely az elmúlt hónapokban 47 százalékos teljesítést hozott létre.

Tovább sorolhatnánk az eredményeket, hiszen a géposztályon, a befejező részlegen és más helyeken ezen kollektívák jelentős sikereket értek el. Meg kell említenünk még az Ifjúsági brigádokat is — melyek száma ez évben 26-ról 40-re emelkedett. Ezek közül 16 nyerte el az élenjáró címet. Különösen

Pascaru Gheorghe, Hönigsz Andor és Dumitrescu Constantin brigádja érdemel dicséretet.

A RESZLEGEK szakszervezeti bizottságai nagy figyelmet fordítanak arra, hogy népszerűsítsék a brigádok eredményeit. A forgózsamoly részlegen tíz naponta kifüggesztik azok megvalósításait. Ez mozgósítólag hat a tagokra. Hiba, hogy a többi részlegen nem alkalmazzák a serkentésnek ezt a módszerét, a legtöbb helyen csak hó végén értesítenek a brigádok az elért eredményről. A részlegek szakszervezeti bizottságainak haladéktalanul meg kell találniuk a sikeres rendszeres népszerűsítésének legjobb módszerét.

A Dimitrov gyár szorgalmas munkaközössége teljesítette mind a félévi, mind a júliusi tervelőírányszámát. Ehhez nagymértékben hozzájárultak a részlegek tevékenykedő brigádok is, hiszen tagjaik kivétel nélkül teljesítik tervüket. Bár ebben az évben számos brigádot szerveztek, tovább kell tanulmányozni annak lehetőségét, hogy újabb munkacsoportokat brigádokká alakítsanak át, mert a tények igazolták: a brigádokban, egymást segítve, könnyebben, gyorsabban halad a munka. Ez pedig a terv teljesítésének fontos feltétele.

Gali Sándor a Dimitrov gyár technikus

Mulasztások a kisépítések terén a Libertatea gyárban

A kisépítések igen előnyösek a vállalatok számára. Tudták ezt jól a Libertatea cipő- és kapitálya gyárban is és ezért még a múlt év utolsó negyedében összesen 24 pontból álló tervet állítottak össze a kisépítési munkálatok elvégzésére. Ezekből 14 munkát az év vére tervszerűsítették és megvalósították az Allami Banktól összesen 50.000 lej igényeltek.

Ez volt a terv, a tegyük hozzá a terv minden pontja, minden tervszerűsített munkát, gyakorlatba ültetése esetén sokrétűen szolgált volna a termelést. A terv helyes összeállítására tehát a vállalat műszaki dolgozóinak hozzáértésére volt szükség. Hiba azonban, hogy a megvalósítások terén súlyos mulasztás tapasztalható a gyárban.

A helyzet pontosabban a következő: Az 1960-ra tervszerűsített kisépítési munkálatok közül — az Allami Bank nyilvántartásai szerint — eddig mindössze egyet valósítottak meg. Így az igényelt 50.000 lej kölcsönből csak 3000 lej használtak fel. Igaz, 5 hónap hátra van még az évből. A mulasztást pótolni lehetne, azonban a jelek szerint a műszaki dolgozók ezt nem így gondolják.

A műszaki hivatal ugyanis lemondott a terv elkészítésekor szükségesnek vélt munkálatokról azzal az indoklással, hogy „most már nem szükségesek”. A valóságban pedig a helyzet az, hogy az összes tervszerűsített kisépítési munkálatok most is idősebbé válnak.

A napokban felkerestük a vállalatot és megtudtuk, hogy az említett egy munkálaton kívül még két kisebb kisépítést is bevezettek, de ezekre még nem folyósították a bank a kölcsönt, mert a vállalat nem készítette el a szükséges dokumentációt.

Meg kell mondanunk azt is, hogy Bancia Aurel főmérnök véleménye szerint a fennmaradt 11 kisépítési munkát elvégzése feltétlenül szükséges lett volna és ma is idősebbé válna.

Mi a magyarázata mégis annak, hogy eme munkálatok nagy többségének elvégzéséről teljesen lemondott a műszaki hivatal? A kérdésre röviden a következő választ adhatjuk: a műszaki hivatal lebecsülte a kisépítések jelentőségét. Az itt dolgozók úgy gondolják, hogy nem okoznak maguknak külön fejtörést, gondot, az apró vagy inkább aprónak tűnő kérdésekkel. Ez hanyagságot követelt el Serban Gheorghe mérnök is, a vállalat főtechnikus, ugyanis néhány munkálat kivételével az ő feladata lett volna. De bírálat illeti, mégpedig nem utolsó sorban

Bancia Aurel főmérnököt is, akinek feladata lett volna a kisépítési terv teljesítésének ellenőrzése.

Annak szemléltetésére, hogy a terv jó volt, említettük meg itt néhány példát azon munkálatok közül, amelyek nem valósultak meg.

A felsőrésszel készítő osztályon például úgynevezett szekrénytípusú szűrőtört akartak beszerezni, amelynek segítségével a cipőrákák szárítását végezték volna. A megoldás évente körülbelül 3000 lejes megtakarítást biztosítana. Ugyanitt akarták üzembe helyezni azt a készüléket, amelynek segítségével a felsőrésszel ragasztóval, gépi erő segítségével kenték volna a 4000 lejes évi megtakarítás mellett.

És így sorolhatnánk tovább az ilyen és hasonló helyes elképzeléseket, amelyek, sajnos, mind csak papíron maradtak. Pedig akad olyan célkitűzés is a tervben, amelynek megoldása egyszerű, gazdasági hatása pedig jelentős lett volna. Így például tervbe vették, hogy észseresztik a kenőanyagok és gépjárműtárolás, kezelést. Csak a megfelelő fémedények, fémdobozok, bűdönök készítéséről vagy készítéséről lett volna szó a költségek (mintegy 5000 lej) egy év alatt megtérültek volna. Hanyagság folytán azonban az ilyen célkitűzések sem valósultak meg a gyakorlatban.

Ez tehát a helyzet a Libertatea gyárban a kisépítések terén. De a helyzetet még mindig javítani lehet. Ehhez az szükséges, hogy a műszaki hivatal ne becsülje le az ilyen aprónak tűnő kérdéseket és a főtechnikusokkal együtt, a főmérnök irányításával lásson hozzá sürgősen az év elején tervszerűsített és még ma is idősebbé váló kisépítési terv megvalósításához.

Sz. J.

Nemzetközi bábszínház fesztivál lesz a fővárosban

Szeptember 15. és 30. között tartják meg a fővárosban a bábszínházak nemzetközi fesztiválját. A fesztiválra eddig 20 ország nevezett be, köztük a Szovjetunió, a Kínai Népköztársaság, a Lengyel Népköztársaság, a Csehszlovák Szocialista Köztársaság, a Magyar Népköztársaság, a Bolgár Népköztársaság, a Német Demokratikus Köztársaság, Franciaország, Anglia, az USA, India, az Egyesült Arab Köztársaság, Argentína, Norvégia és mások.

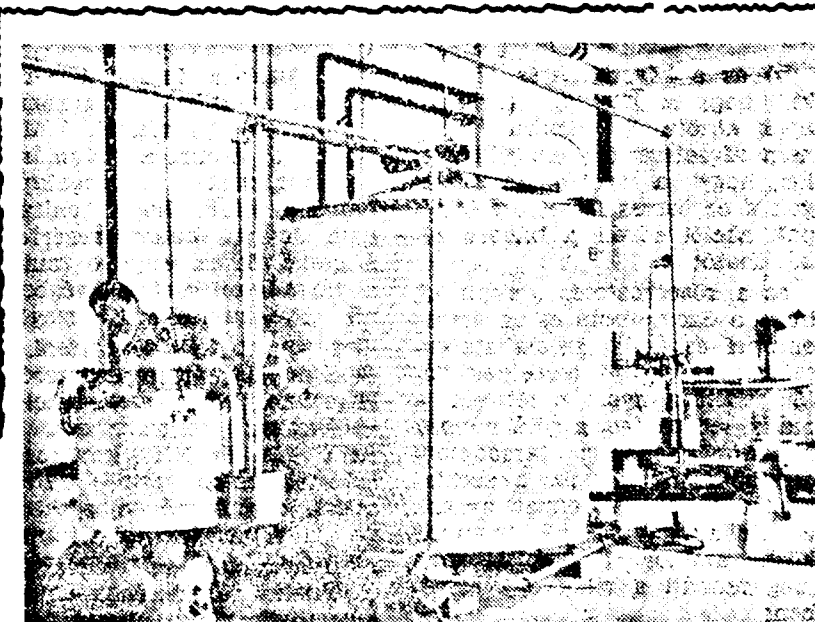
Hazánkat a fővárosi „Tándárca”, a konstanci, marosvásárhelyi és erdélyi bábszínház képviseli a fesztiválon. Az előadásokat az SKT-színházban, az Ifjúsági Színházban és az Orfeu-teremben tartják.

Ugyanakkor, szeptember 17. és 27. között sor kerül a bábszínházak nemzetközi versenyére, amely alkalommal kollektív és egyéni jutalomban részesítik a legjobb előadásokat, alakításokat, rendezést stb.

Szeptember 23. és 30. között egyben megtartják a bábfilmek nemzetközi fesztiválját is. A nemzetközi zsűri jutalommal és dicsőréttel illeti majd a legjobb bábfilmeket.

Megvalósulnak a kollektív szerződés pontjai

A Rajoni Helyiipari Vállalatban a napokban elemezték a kollektív szerződés pontjainak teljesítését. Ez alkalommal kint, hogy a kollektív szerződésbe foglalt 22 pont közül 15-öt már teljesítették. Így a szépfalusi kosárfonó üzemből jelentősen megjavították a munkakörülményeket.



Az új, korszerű csapóval tejfeldolgozó üzemből naponta mintegy 30.000 liter tejet dolgoznak fel. Képvise a gyár vagyártó részlegének nagykapacitású berendezését ábrázolja.

Tejterméket gyártó üzemek épülnek

Néhány nappal ezelőtt helyezték üzembe Craiova új, tejterméket gyártó üzemét. Az üzem a legkorszerűbb gépekkel és berendezésekkel szerelték fel. Számos technológiai folyamatát automatizálták. Az új gyár naponta körülbelül 30.000 liter tejet dolgozhat fel.

Egyébként jelenleg több tejterméket feldolgozó gyárat építenek az országban. Így Nagyban Sásari városában is megkezdődött egy ilyen gyár építése, amely naponta 30.000 liter tejet dolgoz majd fel. A közelmúltban Marosvásárhelyen is megkezdődött egy tejfeldolgozó üzem építését. A marosvásárhelyi gyár szaktárolással, tejjel, különböző sajttal, joghurttal és más tejtermékkel látja majd el a lakosságot.

Községeket villamosítanak

Több Konstancia tartománybeli községben, így Credintan, Schifun és más falvakban a közelmúltban kigyulladt a villanyfény. Ez évben a tartomány 14 községét villamosították és kiterjesztették a villanyvezeték hálózatát még hat községre. Jelenleg folyamatosan van 37 község villamosítás alatt, amelyek közül 18-ban augusztus 23-ig kigyulladt a villanyfény. Az év végéig befejezik Medgidia és Negru Voda rajonok valamennyi helységének villamosítását.

Rajonunk dolgozói a szocialista versenyben elért kimagasló sikerekkel köszöntik augusztus 23-át

(Folytatás az első oldalról)

Gyors ütemben haladt a cséplés is. Dicsőretek érdemelnek a szentmártoni, majláti és más kollektív gazdaságok tagjai is, akik szemvesztés nélkül, elsőként fejezték be a kalászos gabona betakarítását.

Jelenleg a nyári mélyszántás befejezésének munkálatai folynak. Jó eredményeket értek el ezen a téren a világosi és a vingal állami gazdaságok traktorosai. A világosi állami gazdaságban csaknem teljes egészében befejeződött a nyári mélyszántás.

Jó eredményeket értek el a nyári mélyszántás terén a fakerti, a szentmártoni, a hunedora-timisbanai, a kistratósi, az angyaluti, a szépfalusi, a sofronyai, a zápori kollektív gazdaságokban is, ahol befejezték, vagy befejezéshez közeledik a nyári mélyszántás.

A rajon ipari és mezőgazdasági egységeiben folyó széleskörű politikai munka következtében ebben az évben is sikereket értünk el. A dolgozók mindenütt igyekeznek, hogy feladataik teljesítésével és teljesítésével köszöntsék hazánk felszabadulásának napját, augusztus 23-át.

Egyes helyeken azonban hiányszágok mutatkoznak a szocialista verseny nyilvántartásait illetően. A pankotai butorgyárban például az üzemi pártalapszervezet ebben az évben mindössze egyszer elemezte a szocialista verseny kérdését. A vladimirescul állami gazdaságban a versenybizottság már több, mint három hónapja nem

értékelte a szocialista verseny menetét. Ez azért fordulhat elő, mert a gazdaságban a pártalapszervezet is nemtörődő magatartást tanúsít a szocialista versennyel kapcsolatban. Stan Dumitru titkár elvtárs és a bíróró nem fordított figyelmet arra, hogy napirendre tűzzék azt a kérdést, vajon a szakszervezeti bizottság hogyan mozgósítja, hogyan irányítja a dolgozókat a szocialista versenyben.

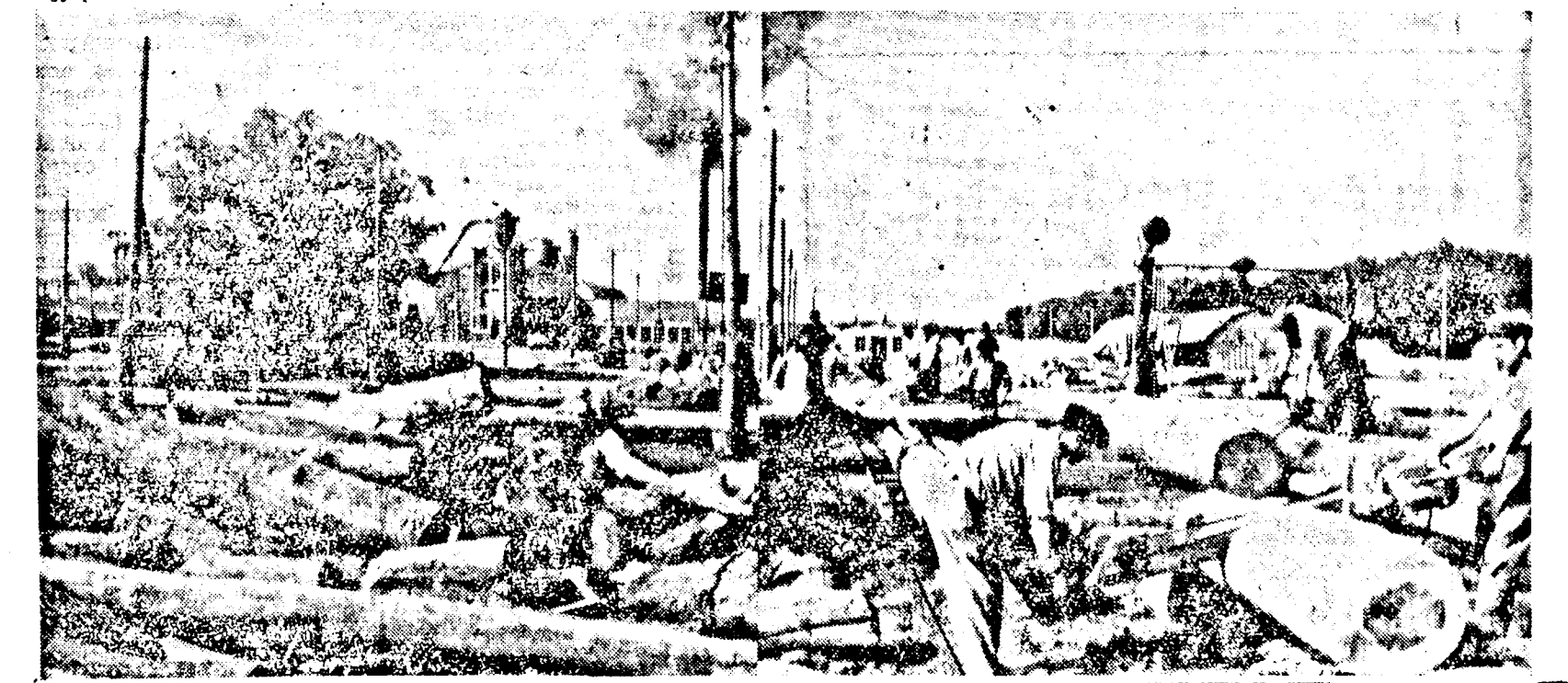
Annak érdekében, hogy az eddigi eredmények mellett még kimagaslóbb eredményeket érhesztünk el, szükséges, hogy rajonunkban az iparvállalatok és a mezőgazdasági egységek pártalapszervezetei sokkal nagyobb figyelmet fordítsanak a szocialista verseny kérdéseire.

Határidő előtt felépült az onesti finomító második katalitikus krakkoló berendezése

A Tatros-völgyi kőolaj-vegyszeti kombinát építőtáborának szerelői augusztus 23 társzetele négy és fél hónappal a kitűzött határidő előtt felserelték az onesti finomító második katalitikus krakkoló berendezését. A technológiai próbák elvégzése után a finomító munkással a napokban legyártották az első néhány tonna külön minőségű benzint.

Az első berendezés építésénél és szerelésénél nyert tapasztalatokat felhasználva, a második krakkoló berendezést három hónappal rövidebb idő alatt szerelték fel.

Az onesti finomító két katalitikus krakkoló berendezése évenként 500 ezer tonna olajat dolgoz fel, és magas oktánszámú benzint, valamint nyersanyagot fog feldolgozni az onesti műgumi és kőolajvegyszeti kombinát és a borzesti vegyipari kombinát részére.



A Pitești tartományi Stipenibea korszerű fakitermelő vállalat működik. Képvise a vállalat fűrészáru telephén készült, ahol a főmérnököt osztályozzák feldolgozás előtt.

DRÁGA HAZÁNK

Több mint 100 lakás 108 új üzlet a fővárosban

A kaláni (Hunyad tartomány) Victoria üzemek vasipari dolgozóinak számára épült új munkahelyükben ezekben a napokban két új tömbházat adtak át rendeltetésének. A két tömbházban 48 lakás van. Az év kezdetétől ezzel az elkészült lakások száma 100 főre emelkedett. Két új blokkházban, amelyekben 18—18 lakás van, a munkálatok szintén befejezéshez közelednek.

Ebben az évben a fővárosban közel két és fél ezer több kereskedelmi egységet adtak át rendeltetésének, mint 1958-59 között. Az új tömbházak közelében, a Köztársaság téren, a Floreasca városnegyedben, a Bălescu, Magheru, 6 Martie körutakon, a Grivital uton és a főváros más helyein az első félévben 108 üzletet adtak át

rendeltetésének. Ezeket az üzleteket a legkorszerűbb felszereléssel rendezték be. A szokványos kereskedelmi egységek mellett, amelyek ipari és élelmiszer árusítanak az új kerületekben, elektrotechnikai, valamint élelmiszer önkiszolgáló üzletek, expressz-büfék, műanyagot árusító üzletek, optikai cikkek árusító egységek, mint a sajtóterjesztő egységek, stb. is nyíltak.

Az év végéig még 100 új üzletet nyitnak meg az épülő városnegyedekben. Ezek közül huszonegynek építési és berendezési munkálatait augusztus 23-ig befejezték.

A roznovi műtrágyakombinát építőinek sikerei

A műtrágyakombinát építői új sikereket értek el augusztus 23 társzetele. A kombinát ammoniakgyárában a napokban üzembe helyezték egy portáldarut a kombinát berendezésének szerelésére. A szerelők 14 százalékkal túlszámították tervüket. A hígított szátrómsavat gyártó részlegen a csővezetékek több, mint 90 százalékat és a gépek 70 százalékát beszerelték.

A Szovjetunióból állandóan érkeznek gépek a kombinát számára. Eddig több mint 100 tonna gépet szállított le a Szovjetunió az előírt határidő előtt, köztük egy 40 atmoszférás rekuperátor, abszorber és oszlopokat és az ammoniakgyártáshoz szükséges más berendezéseket.

A munkálatok melletti befejezésért indított szocialista versenyben különösen kitűnt a kommunista Eugen Birsan brigádja, Ion Oprea és Iosif Alexandrovici szerelő csoportja, valamint Constantin Mihail csoportja, amely az érkező gépek kirakását végli.

A VILÁG MINDEN TÁJÁRÓL

Moszkvában megkezdődött Powers amerikai kém bűnperének tárgyalása

MOSZKVA. (Agerpres.) — TASZSZ:

A Szovjetunió Legfelső Törvényszékének katonai kollegiuma augusztus 17-én délelőtt 10 órakor a Szakszervezetek Házában oszlopok között megkezdte Francis Gary Powers amerikai állampolgár bűnperének tárgyalását.

Powerst az államellenes bűncselekedetért való bűnvádi felelősségről szóló szovjet törvény 2. cikkelye alapján állították bíróság elé.

A tárgyalásteremben 1500 személy van jelen, az érdeklődők minden helyet elfoglaltak. A földszinten és a pánélyokban a szovjet közvélemény képviselői, a moszkvai vállalatok és intézmények munkásai és tisztviselői ülnek. A csaknem 30 országbeli mintegy 30 nagy távirati ügynökséget, a több mint 90 napilapot és folyóiratot, rádiót és televíziót, több mint 140 külföldi tudósító képviseli. A szovjet sajtó képviselőiben szintén sok újságíró jelent meg.

Egyes szovjet társadalmi szervezetek meghívására a tárgyaláson jelen vannak: nagyszámú külföldi közéleti személyiség és jogász, számos ország parlamentjei tagjai, a Moszkvában megkezdett nemzetközi orientalista kongresszus több résztvevője, turisták. A tárgyalásra eljöttek: Koni Ziliacus amerikai angol közeleti személység, parlament képviselő, Acciarla, az indiai demokráta jogászszövetség főtitkára, továbbá a következő ismert ügyvédek: Mary Kaufman (USA), Illasz Piliu (Görögország), Christian Hagens (Dánia), Maurice Cornille (Belgium), Daniel Meyer (Franciaország) baloldali szocialista, az Emberi Jogi Bizottság elnöke, valamint Korsas Arkin, a ghanai Legfelső Törvényszék elnöke és mások.

Jelen van a diplomáciai testület számos tagja. Az egyik pánélyban Powers rokonai és barátai ülnek: édesapja, Oliver Powers; édesanyja, Ida; felesége, Barbara; anyósja, Monthly Brown. Velük együtt érkeztek a tárgyalásra Solomon Cury, a család barátja, valamint Carl Macafé,

Frank Rogers és Alexandra Parker, a család ügyvédjei.

A tárgyalásteremben elhelyezett vitrinben a Powers kémtevékenységét bizonyító tárgyak láthatók, köztük a távolsági fényképezőgép, az U-2-es repülőgépre szerelt rádiótechnikai eszközök, egy magnetofon, egy eljórnyó, egy magassági búváröltőzék, egy pisztoly, egy mérgezett tű.

Bevették a vádlottat, Viktor Boriszovicskij jogász-áltábornagy, a Szovjetunió Legfelső Törvényszék katonai kollegiumának elnöke, aki a tárgyalást vezeti, bejelenti, hogy az OSZSZSZK büntető perrendtartásának értelmében a tárgyalás orosz nyelven tartják meg.

A tárgyalás menetét egyidejűleg angol, francia, német és spanyol nyelven követhetik nyomon a jelenlévők. Powers anyanyelvét használhatja. Ebből a célból két tolmács van jelen.

Powers helyet foglal a vádlottak padján, amelyet védőügyvédje mögött a bírósági elnök jobbra helyeztek el. A bíróságtól balra az ügyész ül.

A közéleti területén magasabb, izmos Powers jó színen van, arca napbarnított és amint az orvosok mondják, még fiatal. Sötétkéék öltönyt, fehér inget és csikós szürke nyakkendőt visel.

A bíróság felveszi Powers személyi adatait. Powers nyugodt hangon válaszol a kérdésekre. Elmondja, hogy 1929-ben született a Kentucky állambeli Bourdyne helységben, foglalkozására nézve pilóta.

Az elnök kérésére Powers kijelenti, hogy megkapta a vádló irat angolnyelvi szövegét s közzétette vele a bíróság elé állította vonatkozó határozatot.

A tárgyalásra felszólal majd az a négy tanu, aki megfigyelte a vádlót az eljórnyóval leszálló Lockheed U-2 repülőgépet s elfogta az eljórnyóval leszálló Powerst. Ezek a tanúk: Viagyimir Szurin és Leonij Csuzsakin szofőrök, Anatolij Csermiszin munkás, és Pjotr Aszabin hadirokkant.

A tárgyalásra meghívtak hét személyt a fontos következtetések az alkotó marxizmus-leninizmus gyümölcse. Marx, Engels és Lenin, a tudományos kommunizmus megalapítói hangsúlyozták, hogy tanításuk nem dogma, hanem vezérfonal a cselekvéshez, hogy e tanítást a társadalmi életben végrehajtandó átalakításoknak megfelelően tovább kell fejleszteni. A szocializmus világrendszerének létrejötté után a világhelyzet gyökeresen megváltozott. Az SZKP XX. és XXI. kongresszusai, tekintetbe véve a változásokat, alkotó módon alkalmazták a marx-lenin tanítást, meghatározták a társadalom történelmi fejlődésének útját a szocialista világrendszer létezésének viszonyait, a szocializmus megszilárdításának, az imperializmus szétzúzásának útját. Az SZKP XX. és XXI. kongresszusai, a testvérpártok értékelése szerint, új, magasabb fokra emelte a kommunista világmozgalmat. A Nyilatkozat kidomborítja: „A jelen tanácskozás részvevő kommunista és munkáspártok kijelentik, hogy a két rendszer békés együttélésének lenni elve, amelyet az SZKP XX. kongresszusának határozata a jelenlegi feltételeknek megfelelően továbbfejlesztettek, a szocialista országok külpolitikájának rendeltetését alapját, a béke és a népek közti barátság biztosítását képezi”.

A kommunista és munkáspártok képviselőinek ez év júniusában megtartott bukaresti értekezlete ismét erőteljesen kifejezésre juttatta, hogy a pártok egyöntetűen támogatják az SZKP XX. és XXI. kongresszusának következtetéseit, amelyek hatalmas befolyást gyakoroltak a nemzetközi helyzetre a béke és a szocializmus érdekében, hogy támogatják a Nyilatkozatban és Békéltárgyalásban lefektetett elveket.

(Folytatás a lapunk holnapi számában)

szakértőt, köztük olyan ismert szakembereket mint Viktor Prozorovszkij, a Szovjetunió Egészségvédelmi Minisztériuma Törvényszék Orvosi Tudományos Kutatóintézetének igazgatója, Gleb Isztomin professzor és Rosztiszlav Andrejev mérnök-érezdes, a műszaki tudományok doktora. A szakértők jelen lesznek a tárgyalás egész folyamán.

A bíróság elnöke közli Powers-szal, milyen jogokat biztosít számára a törvény a tárgyalás folyamán. Ezek a jogok: a vádlott angol nyelven beszélhet, védőügyvédje lehet, részt vehet a tárgyaláson, kérdéseket tehet fel a tanúknak, kérdéseket tehet fel a szakértői véleményekkel kapcsolatban. A vádlottnak hasonlóképpen joga van új bizonyítékot előterjeszteni és kérni, hogy a tárgyalás folyamán újabb anyagokat és okmányokat csatoljanak az ügyészséghez.

Powers büntetését az alábbi összetételű bíróság tárgyalja: Viktor Boriszovicskij jogász-áltábornagy, a Szovjetunió Legfelső Törvényszék katonai

kollegiumának elnöke, a bíróság elnöke, továbbá Dmitrij Vorobjov tüzérségi vezérőrnagy és Zaharov repülő-vezérőrnagy, népi hősök.

A közvádló tisztségét Roman Rudenko, a Szovjetunió főügyésze, állami jogügyi tanácsos tölti be. A német háborús bűnösök Nürnbergi perén, (1945–1946) Rudenko volt a Szovjetunió részéről a kijelölt fővádló.

A vádlott védője Mihail Grinyev, a Moszkva városi ügyvédi kollegium tagja. A második világháború után Grinyev német háborús bűnösök védőügyvédje volt.

Az elnök kérésére válaszolva Powers kijelentette, hogy nem emeli kifogást a bíróság összetételéről, az ügyész és a szakértők személye ellen. Hasonlóképpen kijelentette, egyetért azzal, hogy Grinyev ügyvéd legyen a védője.

Miután a főügyész, a védő, ügyvéd és a vádlott nem támasztottak semmiféle kifogást, a tárgyalás előkészítési szakasza véget ért. A katonai bíróság titkára felolvasta a vádló iratát.

Amerikai lap helyteleníti az USA kormányának álláspontját a kémrepülések ügyében

WASHINGTON. (Agerpres.) — TASZSZ:

A Washington Post and Times Herald című újság egyik vezető cikkében helyteleníti az amerikai kormány álláspontját Powers pilóta kémrepülőgéppel történt incidens ügyében.

A cikkíró hangsúlyozza: az amerikai kormány álláspontjával sokkal tovább ment annál az egyszerű beismerésnél,

elfogadható formában bocsánatot kérni a Szovjetuniótól, amiért a párizsi csúcserőkezet előtt megszervezte a kémrepülést.

A cikkíró hangsúlyozza: az amerikai kormány álláspontjával sokkal tovább ment annál az egyszerű beismerésnél,

Véget ért a moszkvai nemzetközi orientalista kongresszus

MOSZKVA. (Agerpres.) — TASZSZ:

Moszkvában augusztus 16-án befejeződött a 25. nemzetközi orientalista kongresszus. Elhatározták, hogy a következő kongresszust Indiában tartják.

A kongresszus folyamán a szakosztályok ülésén több mint 700 jelentés hangzott el. A hozott határozatok alapján, hogy a különböző országok szaktudósainak közreműködésével adjanak ki újabb orientalista folyóiratokat, alakítsanak nemzetközi bizottságokat Ázsia és Afrika történetének közös tanulmányozására.

A kongresszusi kiállítottak azt indítványozták, hogy a 26. nemzetközi orientalista kongresszuson alakítsanak külön szakosztályt Etiópia történetének és filológiájának tanulmányozására.

Az ENSZ főtitkára elutazott Kongóból

NEW YORK. (Agerpres.) — TASZSZ:

Dr. Dag Hammarskjöld, az ENSZ főtitkára augusztus 17-én Kongóból visszatért New York-ba.

A braziliai szakszervezetek harmadik kongresszusa

RIO DE JANEIRO. (Agerpres.) — TASZSZ:

A braziliai szakszervezetek harmadik kongresszusának programja iktatták a külföldi munkásokkal a javainak államosítását, a földreform megvalósítását, a külföldi vállalatok nyereségének kivételének korlátozását. A kongresszuson egyöntetűen elfogadták azt a nyilatkozatot, amelyben teljes mértékben támogatják a kubai forradalmat.

B. Gafurov, a 25. kongresszus elnöke a plenáris zárási ülésen kiértekelte a nemzetközi találkozó munkáját s kifejezte, hogy nagyon hasznos és érdekes volt.

Gafurov hangsúlyozta, hogy az ázsiai és az afrikai országok tudósai nagy jelentőségű előadásokat tartottak. Az ülésen Georg Morgenstern, az osztrák egyetem tanárát az orientalisták nemzetközi egyetemes tanácsának elnökévé választották.

Lumumba nyilatkozata

LEOPOLDVILLE. (Agerpres.) — TASZSZ:

Patrice Lumumba, a Kongói Köztársaság miniszterelnöke a minisztertanács ülése után megtartott sajtóértekezleten bejelentette, hogy augusztus 16-tól kezdve hat hónapra bevezetik a katonai közigazgatást.

A miniszterelnök rámutatott arra is, hogy amennyiben az illetékes belga körök nem szolgálnak ki a köztársaság jelenleg zárt aranytárlékát, akkor a kongói kormány kénytelen lesz megvizsgálni a Kongóban lévő belga javak kizsákmányolásának kérdését.

Megnyílt a Kubai Szocialista Néppárt 8. országos kongresszusa

HAVANA. (Agerpres.) — TASZSZ:

Augusztus 16-án megkezdődött Havában a Kubai Szocialista Néppárt 8. országos kongresszusa. A kongresszus munkájában részt vesz a világ sok országából a testvéri kommunista és munkáspártok számos kiállítója, valamint a „Juli 26” kubai forradalmi szervezet és a Kubai Dolgozók Szövetségének kiállítója. Lazaro Pena, a Szocialista Néppárt egyik vezetője és a kubai munkásmozgalmat jeles harcossá megnyitott beszédében a kongresszusi kiállítókat, a párt

összes tagjai nevében üdvözölte a kubai forradalmi kormányt, élen Fidel Castroval.

Meleg üdvözlőket és köszöneteket küldtek a kubai népi tanúsított szolidaritásukért, az összes szocialista országok népeinek, kormányainak, testvéri kommunista és munkáspártjainak. A nagy Szovjetunió azzal a nyilatkozással, hogy támogatja Kubát, meglusította az imperialista agresszorok tervét a kubai forradalom ellen.

Lazaro Pena kifejezte testvéri üdvözlését a latin-amerikai

kai népeknek, valamint a kongresszuson képviselt kommunista és munkáspártoknak s ezzel megnyitották nyilvánlotta a Kubai Szocialista Néppárt 8. kongresszusát.

Blas Roca, a párt főtitkára a párt 7. és 8. kongresszusa közötti időszakban kifejtett tevékenységéről és a forradalom kibontakozásáról terjesztett elő jelentést. A kongresszus megvizsgálja a párt új programjának és szervezeti szabályzatának tervezetét, megválasztja a párt vezető szerveit.

A Szovjetunió Kommunista Pártja KB üdvözte a Kubai Szocialista Néppárt kongresszusához

MOSZKVA. (Agerpres.) — TASZSZ:

A Pravda augusztus 17-én közölte annak az üdvözlésnek a szövegét, amelyet az SZKP KB intézett a Kubai Szocialista Néppárt nyolcadik kongresszusához. Az üdvözlés így hangzik:

A Szovjetunió Kommunista Pártjának Központi Bizottsága

forró és testvéri üdvözlését küldi a szocialista néppárt nyolcadik kongresszusának és további sikereit kíván a Kubai Köztársaság nemzeti függetlenségének megerősítéséért, a kubai forradalom vívmányainak megszilárdításáért vívott harcban.

A békeszerető kubai nép magasra emelve az imperialisták és bűnösök lágya a fölött felszabadulási harci zászlaját történelmi győzelmet aratott s ma a latin-amerikai népek felszabadító mozgalmának élcsapatában halad.

A béke, a szabadság és a függetlenség ügye, amelyet a kubai nép önfeláldozással védelmez, az összes békeszerető népek közös ügye, szerves része annak a harcnak, amelyet a béke és haladás erői vívnak a reakció, az imperializmus és a háború erői ellen.

A szovjet nép, a kubai nép, az összes barátságos népek, az az meggyőződés, hogy a

Kubai Köztársaság igazságos ügye győzni fog. Legyetek bizonyosak afelől, hogy a Szovjetunió minden támogatást megad Kubának és bátor népeinek a szabadságért és nemzeti függetlenségért vívott harcban.

A Kubai Szocialista Néppárt, amely követi és országai viszonyához alkotó módon alkalmazza a marxizmus-leninizmus győzelmes tanítását, értékeseen hozzájárul népe hősei küzdelméhez.

A Szovjetunió Kommunista Pártjának Központi Bizottsága ösztönzi a Kubai Szocialista Néppártot és az egész kubai népet a hazájuk szabadságáért, nemzeti függetlenségéért, a társadalmi haladásért vívott nemes harcban.

Éljen az új életet építő hős kubai nép!

Erősödjék és virágozzék a kubai nép és a szovjet nép megillegthetetlen barátsága!

A Szovjetunió elismerte a Gabon Köztársaságát és a Ciprusi Köztársaságát

MOSZKVA. (Agerpres.) — TASZSZ:

Gabon Köztársaság függetlenségének kiáltása alkalmából N. Sz. Hruscsov, a Szovjetunió Minisztertanácsának elnöke üzenetet intézett Léon M. Ba-hoz, az új afrikai köztársaság miniszterelnökéhez. N. Sz. Hruscsov táviratban ünnepélyesen kijelenti, hogy a Szovjetunió független államként ismeri el a Gabon Köztársaságát és kész diplomáciai kapcsolatokat létesíteni vele.

Meggyőződésem — írja N. Sz. Hruscsov —, hogy a Szovjetunió és a Gabon Köztársaság baráti kapcsolata a két ország érdekének megfelelően és a világéke javára fognak fejlődni.

Léon M. Ba az N. Sz. Hruscsovhoz intézett válaszüzenetében köszönetet fejez ki a Gabon Köztársasággal való rokonszenv-nyilvánításáért.

MOSZKVA. (Agerpres.) — TASZSZ:

Makariosz, a Ciprusi Köztársaság elnöke augusztus 16-án táviratban intézett L. I. Brezsnyevhez, a Szovjetunió Legfelső Szovjetje Elnökségének elnökéhez, közlve, hogy Ciprust független köztársaságnak kiáltotta ki.

L. I. Brezsnyev választáviratában ünnepélyesen kijelenti, hogy a Szovjetunió szuverén államként ismeri el a Ciprusi Köztársaságát és kész diplomáciai kapcsolatokat létesíteni vele. L. I. Brezsnyev kifejezte reményét, hogy a Szovjetunió és a Ciprusi Köztársaság között sokoldalú baráti kapcsolatok fejlődnek ki a két állam népei és a világéke javára. Egyben hangsúlyozta, hogy a szovjet emberek nagy rokonszenvvel kísérik a szabadságszerető ciprusi nép bátor harciát a gyarmati uralom ellen, a nemzeti függetlenségért.

Kik a sugalmazói az újabb délkelet-ázsiai szövetségek összehozásának

DZSAKARTA. (Agerpres.) — TASZSZ:

A Bintang Timur egyik vezető cikkében egyebek közt ezt írja:

Az indonéziai tervszerűsítési tanács által kidolgozott általános építési tervvel kapcsolatban emlékeztetni kell a reakciók cselszövésére. Az a céljuk, hogy Indonéziát bevonják egy olyan tömbe, amely ugyan elnevezéséből látszik nem mond semmi különös, de lényegénél

fogva súlyos veszélyt jelent nemcsak Indonézia építésére, hanem külpolitikájára és belső biztonságára nézve is. Utalunk Abdul Rahman malajzi földi miniszterelnök és Garcia, Fülöp-szigeti elnök ama ötletére, hogy új tömböt létesítsenek. Az 1959 év kezdetén közzétett közös nyilatkozatukban ezt a blokkot „Délkelet-ázsiai barátsági és gazdasági együttműködési szerződésnek” nevezték. Legutóbb pedig a Fülöp-szigetek elnöke azzal az ötlettel állt elő, hogy alakítsák meg a délkelet-ázsiai országok egyesülését. Utóbb ezt az indítványt támogatta Thaiföld, majd egyes újságok és diplomataik, akik széleskörű kampányt indítottak az említett szövetségek népszerűsítésére. Kijelentik, hogy ezek „a paktumok nem egyebek, mint gazdasági szervezetek és nem politikai vagy katonai felelősek”.

Azt is állítják, hogy a paktumok célja azokat az országokat tömöríteni, amelyek, mint Indonézia, India, Ceylon, Kambodzsza és más államok független és aktív külpolitikát folytatnak. A valóságban az említett paktumokat nem csupán gazdasági céllal létesítették, ha figyelembe vesszük, hogy — a paktumok kezdeményezője Malajzia és a Fülöp-szigetek — e szervezetek tényleges létezésének sugalmazója az Egyesült Államok, amelynek

rendkívüli érdeke, hogy Indonézia, India, Ceylon, Kambodzsza és más országok mondják le a jelenlegi külpolitikájukról és csatlakozzanak a SEATO tömbehez.

Az USA „újabb lépéseket” tart szükségességnek, hogy az említett országokat katonai kalandba vonja, — írja a lap s egyben rámutat: az USA ilyenféle akcióinak egyik indítóoka az, hogy Délkelet-Ázsiából szeretnék kiszorítani Angliát és Franciaországot.

Ez a két új szervezet, amelynek nyelvével Rahman és Garcia szorgalmazza, nem egyéb, mint az USA próbálkozása a délkelet-ázsiai országok guzsbaktetésére, hogy aztán könnyebben belekényszerítse őket a SEATO katonai tömbe, amelynek háttérben szintén az amerikai imperialista körök állnak.

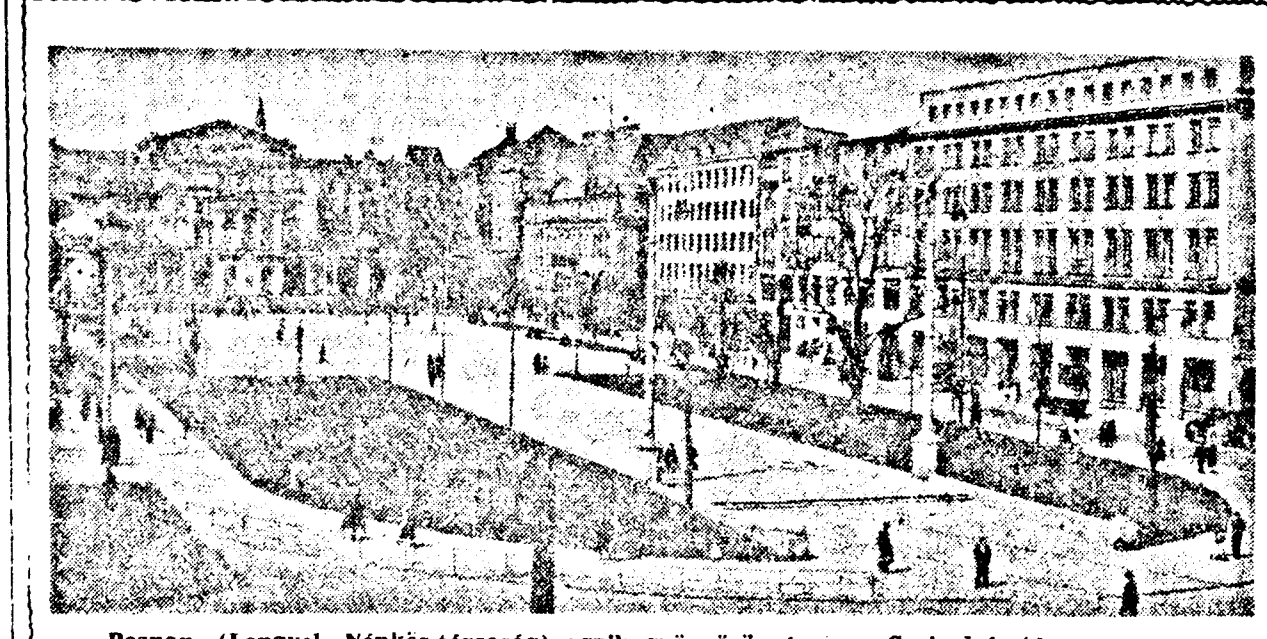
Az aradi Állami Színház műsora:

Csütörtök, augusztus 18-án fél 9 órakor: Barbiérur din Sevilla

Szombat, augusztus 20-án, fél 9 órakor: Marea aventurá a lui Tom Sawyer

Vasárnap, augusztus 21-én, fél 9 órakor: Barbiérur din Sevilla

Az előadásokat a nyári színházban tartják.



Poznan (Lengyel Népköztársaság) egyik gyönyörű része, a Szabadság-tér.